

**Zeitschrift:** Frauezeitig : FRAZ  
**Herausgeber:** Frauenbefreiungsbewegung Zürich  
**Band:** - (1992-1993)  
**Heft:** 42

**Endseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 12.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Die WoZ ist eine

# MännerZeitung.

Neben

**Claudia Altorfer, Karoline Arn, Carmen Berchtold, Jolanda Berchtold, Brigitte Blöchliger, Brigitte Boller, Susan Boos, Alda Burkhardt, Astrid Deuber-Mankowsky, Marianne Fehr, Susanna Häberlin, Chantal Hug, Lisa Inglin, Meia Köfer, Marie-Josée Kuhn, Andrea Leuthold, Verena Mühlberger, Beatrice Neeff, Daniela Niederberger, Beatrice Obrist, Li Sanli, Corinne Schelbert, Daisy Sommer, Lotta Suter, Christine Tresch, Gertrud Vogler, Susan Winkler, Ruth Wysser, Lydia Zeller**  
arbeiten nur Männer auf der WoZ.

Frau kann die WoZ auch abonnieren.

- Jahres-Abo Fr. 191.-
- Probe-Abo gratis

Die WochenZeitung

Vorname: \_\_\_\_\_  
 Name: \_\_\_\_\_  
 Strasse: \_\_\_\_\_  
 PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

# WoZ

Einsenden an: WoZ, Postfach, 8059 Zürich

# pa·radiesli



B I O L A D E N

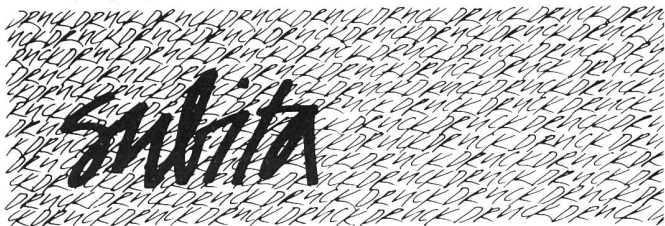
Seefeldstr. 29, 8008 Zürich  
Tram 2 + 4 bis Kreuzstrasse  
261 70 21 - PC 80-20586-1

BEI UNS FRAUEN FINDEST DU

ZEIT  
SCHRIFT  
LEBENSMITTEL  
EINFACH ALLES

Mo 12 - 18.30  
Di-Fr 9 - 18.30  
Sa 9 - 16

FrauendruckereiFraue



Nordring 36 3013 Bern 031/42 72 35 Nordring 36

**wir drucken:**  
 Flugblätter  
 Plakate  
 Briefpapiere etc.  
 Prospekte  
 Broschüren  
 Kleben  
 Karten

**wir:**  
 ein bis mehrfarbig  
 ein- und farblos  
 neu bis A3!

**gibt:**  
 Universaldruckerei  
 weisses, farbiges Papier etc.

**zusätzlich:**  
 Beschriftung  
 Gestaltung (z.B. Menüs)  
 Siegelstempel  
 Folien  
 Zuspitzen/geraden  
 schneiden/abspalten

**KÖRPERBEWUSSTSEIN**  
 Wer sind Sie? Was wissen Sie über  
 sich selbst? Was fühlen Sie? Wo lie-  
 gen Ihre Stärken? Ihre Schwächen?  
 Entwickeln Sie sich noch weiter?  
 Gefällt Ihnen Ihr Selbstbild?

**coiffure flamingo**  
 Zeughausstr. 55 (a Stock - Uffli)  
 8004 Zürich, Telefon 01-242 91 14  
 Mo-Sa geöffnet

# V E R A N S T A L T U N G E N

## Aarau

Frauenzentrum  
Ziegelrain 18

**Frauentreff** am 1. und 3. Freitag des Monats von 20–00 Uhr

**Mutter-Kind-Treff** Kronengasse 5, 1.6., 15.6., 22.6., 29.6., 9–11 Uhr

**Frauentreff** jeden Freitag im Metropol

## Baden

Frauenzimmer,  
Klingentalgraben 2

Mata-Hari **Frauentreff**  
Fr 21–01.00 Uhr

**LIBS-Lesbenbar**, jeden 1. Mittwoch im Monat ab 20.00 Uhr

**SchleZ**, Gärtnerstr. 55  
Frauenbar Do ab 20 Uhr

## Basel

Frauenzentrum, Bruggerstr. 78

**-Lesbentreff**  
26.6., 31.7., 28.7.

**Frauentreff** «La Strega»  
13.6., 11.7., 8.8.

## Bern

**Frauentreff**  
in der Reithalle  
5.6., 3.7., 7.8.

**Frauentreff**  
Quartiergasse 17, 8.6., 22.6., 6.7., 20.7., 3.8., 17.8., 31.8.

**Lesbencafé** der Lesbeley Brunngasse 17,  
Mo ab 20 Uhr  
Frauenzentrum, Langmauerweg 1, 3011 Bern,  
Tel. 031/22 07 73

– **Frauentreff Spinne** Do 18–23 Uhr, Fr 18–0.30 Uhr

**Frauentreff das Wort!** Redekurs für Frauen 2.9.–4.9. Schweiz.  
Arbeiterinnen und Arbeiterbildungszentrale  
Tel. 031/45 56 69

## Biel

Ring 14, Bieler Altstadt

**Lesbengruppe Why Not?** Macht Disco am 14.6., 12.7., 9.8.

Kreuz Nidau  
**Apéro und Nachessen** ab 19.00 Uhr  
20.6., 20.7., 20.8.,

## Langenthal

**Frauentreff und Bar**  
Alle Mühlehallungen  
24.6., 29.7., 26.8.

## Männedorf

Boldern, Evangelisches Tagungs- und Studienzentrum **Frauentreff-Akademie**, Häuser bauen, in denen wir leben können,  
8.8–15.8.

## Maloja

**Auf weiblichen Spuren** im Engadin und Bergell  
Eine Kunstwanderwoche für Frauen im Ferien- und Bildungszentrum SALECINA, 7516 Maloja  
Tel. 082/4 32 39

## Schaffhausen

Frauenzentrum «L'Una e l'altra», Neustadt 38, 8201, Tel. 053/24 44 46  
Mi 10–12, (Sa-Morgen nicht mehr)  
Fr+Sa 20.–0.30 Uhr

– **Frauentreff**  
6.6.

– **Frauentreff**  
26.6.

**Sommerfest** vor der Sommerpause am 27.6.

## Schwyz

**Frauentreff und Frauentreff**, jeden 2. Freitag des Monats, 12.6., 10.7.  
Jugendwärdhof,  
Rickenbachstr. 56

## Toggenburg

**Ein Wochenende für Frauen mit Kindern** ab 5 Jahren 3.7.–5.7.  
Tel. 01/312 10 66

## Val Sinestra

**Frauentreff** im alten Kurhotel Val Sinestra mit Luisa Francia u.a. Infos:  
Ruth Stocker, Alte Landstr. 62, 8805 Richterswil  
schulhaus

## Zürich

**Frauentreff Xenia**, Kanzeleistr. 56, Do 20.30 Uhr  
Filme von und für Frauen

Frauentreff  
Mattengasse 27

– **Sunday Gala Breakfast**  
21.6., 19.7., 16.8.

– **Solistinnen**, regelmässiger und offener Treffpunkt alleingehender Lesben, die nicht in einer Liebesbeziehung stehen. So. ab 10.00 Uhr, Sa ab 19 Uhr, Nachtessen aus Selbstmitgebrachtem  
3.6., 27.6., 11.7., 25.7., 8.8., 22.8., 5.9.

– **Frauentreff**, für Frauen, die näheres über FZ wissen und/oder sich selbst engagieren wollen. Pudding-Palace 5.6., 3.7., 7.8.

– **Lesbentreff**, für Lesben ab 35, Pudding-Palace 12.6., 10.7., 14.8.

**Frauentreff** Rapunzel  
Sihlquai 240, 13.6., 27.6., 11.7., 25.7., 8.8., 22.8.

**Frauentreff**  
Auf den Spuren weiblicher Vergangenheit  
14.6., 27.6. (Frauen und Männer), 5.7. 11.00 Uhr,  
Beginn beim Kanzleischulhaus

**Frauentreff Musik Session** für Anfängerinnen und Fortgeschrittene, jeden letzten Samstag im Monat 27.6. Blues Session mit Chr. Witschi  
Hardturmstr. 131

Paulus Akademie, Carl-Spittelerstr. 38, 8053

**Frauentreff**  
Tagung 26./27.9.

**Schatz im Acker oder Leiche im Keller?** Auseinandersetzungen mit der eigenen religiösen Biografie. Sommerstudienwoche für Frauen,  
12.7.–17.7.92

**Balance**, Militärstr. 83a, 8004, Tel. 01/291 23 31,  
9–12.00 Uhr, 16.6.–18.6.  
**Frauentreff** – **Frauentreff** 7./8./9. Juli  
Rabenmutter Berufsfrau?

## Ganze Schweiz

**Villa Cassandra**  
Tel. 061/76 61 85

Einführung in die Technik der **Tuschmalerei**, 4.6.–8.6.

**Frauentreff Uni** – Federn lassen im goldenen Käfig – Blick über den Schlagbaum – wider die Beschränktheit der westlichen Frauenbewegung 1.8.–9.8.92

## Ausland

Auf zu neuen Ufern, **8. Berliner Lesbentreff** vom 3.10.–11.10.92, Schierpromenade 1, 1000 Berlin 44, Tel. 6213753

## Ostereich

**Frauentreff**  
1.8.–11.8., 11.8.–21.8., Zum Ostereich 1, 4447 Schale, Tel. 05457/1513

# K L E I N I N S E R A T E

## Frauentreff

2 Feministinnen (19+19) suchen ebensolche zwecks Frauenband. Stilrichtung HC/Punk, Übungsraum vorhanden. Wir spielen Giti + Bass. Tel. 052 27 57 93

## Frauentreff

Wer möchte mit mir und bei mir diskutieren? Beim Frauentreff am Sonntag-Morgens. Anmelden bei Tel. 312 47 96.

## Wohnen

Gesucht christlich gesinnte Mitbewohnerin für WG in 3-4 Zimmerwohnung Region Embrach-Nürensdorf. Bin 38, NR. Zuschriften an: Postfach 260, 8424 Embrach.

## Psychologische Beratung / Therapie

durch Atemarbeit, Rebirthing und Gestalttherapeutische Mittel. Ich begleite Dich in Deinem persönlichen Entwicklungsprozess und unterstütze Dich in Deinen Krisen und Konflikten. Ein-

zelsitzungen nach Tel. Vereinbarung. Frau W. Erhardt-Stierli, Zürich-Seeefeld. 01 383 08 95.

## Urlaub

Urlaub und Erholung im **Frauentreff Mondès** in Süd-West-Frankreich inmitten unseres 8 ha Wiesen- und Waldgeländes mit **eigenem 3000 qm grossen Badesee**. DZ, HP, Camping, Infos: Mondès, Courrensan, F 32330 Gondrin, Tel. 0033 6206 5905.

## Wassersport

**Segeln**  
Ich will Frauen finden, die segeln (Hochsee) und auch gerne weitersegeln, mit Frauen.  
Anna Münger, Rechen-gasse 9, 5620 Bremgarten.  
**Nouvelle Wassersport für Frauen**  
Surfen oder Kajak, Camps auf Fehmarn, Mecklenb. Seenplatte oder Luxushaus in Dänemark (m. Sauna + Swimmingpool). Ausserdem: Wandern im Bayer. Wald. Programme anfordern bei Nouvelle c/o Fair-

lines, Kl. Schäferkamp 32, 2 Hamburg 36, Tel. 040 44 14 56 oder Fax 040 44 05 70.

## Geld

Ich suche jefrau, die mich bei meiner nicht Stipendien berechtigten Zweit-Ausbildung in Shiazu-Massage finanziell unterstützt, da für Sie Geld kein Problem ist. Chiffre: Shiazu-Ausbildung.

## Tonwerkstatt

«Heilende Handsteine erinnern die Göttin» Weichen Speckstein mit einfachem Werkzeug formend, spannen wir den Erinnerungsbogen bis zu den handgrossen Frauenfiguren der Eis- und Steinzeit. In unseren kleinen Bildnissen geben wir der Göttin Gestalt, so wie wir sie heute be-greifen!  
– Am 13./14. Juni oder 29./30. Aug. 92, Sa ab 9.00 h – So bis 16.00 h, Kurskosten 200.- Fr. Anmeldung: Ursula Schmitz/Tonwerkstatt, Seefeldstr. 94/B, 8008 Zürich, Tel. 01 383 75 61.

Wochenkurse im Tessin!

## WEBEN-MALEN

oder

## AQUARELLIEREN WAHRNEHMEN

Zeit haben zum Malen/Weben... Freude am Gestalten bekommen und die «Nichtkönnen-rangst» verlieren. Innerhalb der gemeinsamen Aufgabe eigene Ideen entwickeln, Technik üben, die Natur beobachten. Progr.:  
**Iris Zürcher-Rüegg**  
Werklehrerin, Erstfeldstr. 75, 4054 Basel (061 301 81 51).

## Lesbenchor

LECHZ! LEsbenCHor Zürich sucht Mitsängerinnen für lesbischschwules Chorfestival in Zürich im Mai 1993. Proben ca. alle drei Wochen, Programm noch offen. Infos unter Chiffre AB124

## Wohnung

Frau und zwei Kinder suchen Anteil an **Genossenschaftswohnung** oder **zwei Zimmer** in aufgestellter WG bis spätestens Ende August. Mir freue üs uff Dis Tel. 085/9 51 085/956

## Astrologie

Hast Du Lust, mehr über Dich und Deine Talente zu erfahren, hast Du Mut, gemeinsam im Gespräch Deine Probleme anzuschauen und Lösungswege zu finden mit Hilfe Deines Geburtshoroskopes? Dies bietet Dir dipl. Astrologin. Charlotte Renn, Tel. 01/381 98 33

## Psychotherapeutische Gemeinschaftspraxis

Welche feministisch orientierte **Psychiaterin/Ärztin** hat Lust, mit uns erfahrenen Psychotherapeutinnen (Ärztin FMH, Psychotherapeutin/ Psychologin lic.phil.I, Psychotherapeutin FSP/SPV) eine Gemeinschaftspraxis zu führen? (Räume in Zürich, Kreis 6, vorhanden). Zuschriften unter Chiffre AB246



Die jungen *M*ilitanten  
singen, spielen, musizieren und tanzen  
mit den alten *T*anten.

Am

**F**RAZ-Jubel-Fest im Dezember 1992

ist die feministische Bühne frei  
für *W*eiberproduktionen aller Art.

Gesucht sind fünf zehnminütige  
Vorstellungen

aus den Bereichen Theater, Cabaret, Musik,  
Performance, Tanz

Wer derlei bieten möchte,  
sende ihr Projekt bis 14. August 1992  
an die *F*RAZ-Redaktion.

Eine Jury aus Alt-FRAZEN wird die  
fünf besten Beiträge auswählen.

Und nicht vergessen:

**WEIBERFLEISS BRINGT PREIS!**

*P*reisverteilung am FRAZ-Fest



Jubel-

Fest

# A D R E S S E N

## Aarau

Frauzentrum Aarau  
Ziegelrain 18, Postfach  
5001 Aarau  
Arbeitsgruppe Frau + Aids  
der Aids-Hilfe Schweiz  
Postfach 2140, 5001 Aarau  
oder: Frauenberatung der  
Zürcher Aids-Hilfe, Friederike  
Gerag, Tel. 01/272 39 44  
Schlapphuet, Buchladen  
Kirchgasse 6, 5000 Aarau  
Frauenberatungsstelle der  
Aarg. Evang. Frauenhilfe  
Vordere Vorstadt 16,  
5000 Aarau, Tel. 064/22 79 01

## Aargau

Frauen für den Frieden  
c/o Beatrice Heller  
Sonnenweg 9  
5610 Wohlen  
ALORA  
Aargauer Lokalradio  
Frauenfenster  
c/o IG Region Freiamt  
Postfach, 5610 Wohlen  
Kritisches Frauenforum  
Aargau, Postfach 2  
5430 Wettingen 2

## Baden

Frauzentrum  
Bruggerstr. 78  
Postfach 421, 5401 Baden  
Tel. 056/22 33 50  
– Frauen für den Frieden  
– Lesbentreff jeden letzten  
Freitag im Monat um 20 Uhr  
Librium (Alternativbuchhand-  
lung mit Frauenbüchern)  
Obere Gasse 28  
5400 Baden  
Feministische  
Interessengruppe  
Postfach 2, 5430 Wettingen 2  
Lesbengruppe  
c/o Feministische  
Interessengruppe  
Postfach 2, 5430 Wettingen 2

## Basel

INFRA Basel  
c/o Frauenzimmer  
Klingentalgraben 2  
4057 Basel  
Tel. 061/692 04 18  
Mi 18–20 Uhr  
OFRA Basel  
Lindenberg 23, 4058 Basel  
Tel. 061/692 11 56  
Frauenhaus  
Postfach, 4005 Basel  
Tel. 061/681 66 33  
Frauenhaus Beratungsstelle  
Tel. 061/693 05 55  
Beratungen am:  
Mi/Do/Fr 9–11 Uhr  
Do 14–16 Uhr  
Frauzentrum  
Klingentalgraben 2  
4057 Basel  
Frauenbibliothek  
Rössligasse 9  
4125 Riehen bei Basel  
Lesben Initiative Basel LIBS  
c/o Frauenzimmer  
Klingentalgraben 2,  
4057 Basel  
Tel. 061/681 33 45 telefonische  
Beratung jeweils Mitt-  
woch ab 20 Uhr  
Wyberrot  
Postfach, 4021 Basel  
Nottelefon  
für vergewaltigte Frauen  
Postfach 170, 4001 Basel  
Tel. 061/261 89 89  
Montag bis Freitag  
10–13 Uhr + 14–16 Uhr  
Frauenselbstverteidigung  
Wen-Do Zentrum  
Gempenstr. 60, 4053 Basel  
Di, Mi, Fr 10–12 Uhr  
Raumvermietung möglich  
Lesbenorganisation der  
Schweiz LOS  
Postfach 355, 4051 Basel  
Frauenmusik-Forum FMF  
Liselot Frei  
Delsbergerallee 86  
4053 Basel  
Tel.: 061/332 56 15

## Bern

Frauenbuchladen  
Münstergasse 41, 3011 Bern  
Tel. 031/21 12 85  
Frauenbibliothek Bern  
c/o Villa Stuckli, Seftigenstr. 11  
3007 Bern  
Mi 15–17 Uhr, Sa 10–12 Uhr  
Informations- und Beratungs-  
stelle für vergewaltigte  
Frauen  
Postfach 8644, Bollwerk 41  
3011 Bern, 031/21 07 07  
Mo, Di, Do+Fr: 9–13 Uhr  
Mi: 16–20 Uhr  
Frauenarchiv Bern  
Quartiergasse 17, 3013 Bern  
Lesbenkontaktteléfono  
031/22 63 53, Mo 20–22 Uhr

Lesbeninitiative Bern LIB  
Postfach 4059, 3001 Bern  
Tel. 031/22 07 73  
jeweils Fr 19–20 Uhr  
Frauzentrum Bern  
Langmauerweg 1, 3011 Bern  
Tel. 031/22 07 73  
Lesbengruppe Lesbeley  
Postfach, 3000 Bern 7  
Fraubeiz Spinne  
Öffnungszeiten:  
Mo–Do 17.30–23 Uhr  
Fr 17.30–23 Uhr  
Lesbenabend, ab 22 Uhr Bar  
20.00–02.00 Uhr jeden letzten  
Sa im Monat Disco mit Bar

Infra Bern  
Tel. 031/22 17 95  
Beratungen am  
Di: 18–20 Uhr  
Do: 09–11 Uhr  
Sa: 14–16 Uhr  
OFRA Bern  
Bollwerk 39, 3011 Bern  
OFRA Schweiz, Bollwerk 39  
3011 Bern, 031/22 38 79  
Xenia, Beratungsstelle für  
Prostituierte, Bollwerk 39  
3011 Bern, 031/22 97 20  
Frauengewerkschaft Schweiz  
Bollwerk 39, 3011 Bern  
031/22 95 26  
Berner Frauenhaus  
Postfach 3096, 3000 Bern 7  
Tel. 031/42 55 33  
Help-Schwangerschafts-  
beratung  
Tel. 031/21 01 41  
Mo–Fr 14–21 Uhr  
Frauen-  
Gesundheits-Zentrum  
Sulgeneckstr. 60, 3005 Bern  
Mo–Fr: 9–12, 14–18 Uhr  
Tel. 031/45 21 81  
Sappho-Verein zur Förderung  
von Frauenforschungs-  
projekten  
Postfach 234, 3000 Bern 9  
Gostelli-Stiftung  
Archiv zur Geschichte der  
schweizerischen  
Frauenbewegung  
Altikofenstr. 186  
3048 Worblaufen BE  
Tel. 031/58 79 41  
oder 031/58 02 22  
Musikatelier für Frauen  
MUFF  
Monbijoustr. 70, 3007 Bern  
Tel. 031/23 27 04  
Beratungsstelle für Frauen  
Auskunftsstelle für Ehen mit  
Ausländern  
Laupenstr. 2, 3008 Bern  
Tel. 031/25 27 01  
Mo–Fr 9–11 und 14–15 Uhr  
Frauennotschlafstelle  
Aegertenstr. 11, 3005 Bern  
Tel. 031/44 97 00  
Verein Feministische  
Wissenschaft Schweiz  
Postfach 272, 3000 Bern 26  
Sekretariat: Madeleine Marti  
Klosterparkgässli 8,  
5430 Wettingen  
Di+Do 13–16  
Tel. 056/26 06 18  
Regionalbibliothek Bern  
Spezialgebiet Frauenbücher  
Vereinsweg 27, 3012 Bern

## Biel

F-INFO  
Obergasse 4, 2502 Biel  
Why not  
Lesbengruppe Biel  
Postfach 3, 2527 Sutz

## Buchs

Frauentreff im Farbtopf  
Schulhausstr. 12, 9470 Buchs

## Chur

FRE FRA  
Freie Frauengruppe Chur  
Postfach 20, 7307 Jenins  
Frauenhaus Graubünden  
Postfach 252, 7001 Chur  
Tel. 081/22 38 02

## Frauenfeld

Notunterkunft und Nottelefon  
054/21 80 82 054/45 18 60  
054/22 10 77  
INFRA, «Frauehüsi»  
Tel. 054/21 91 69, Do 16–18 h  
Lesbengruppe, LOTies  
c/o HOT, Postfach 551  
8501 Frauenfeld

## Fribourg

Solidarité-Femmes, Frauenhaus  
Postfach 80, 1700 Fribourg 2  
Tel. 037/22 22 02  
Lesbentreff-(Uni)-Fribourg  
Frauzentrum, Planché  
Supérieure 32, 1700 Fribourg  
OFRA, Edith Mägli  
Rue des Epouses 140  
1700 Fribourg  
Tel. 037/22 14 53

## Genève

Qu'endira-t-on Lesbengruppe,  
c/o Frauzentrum  
Nathalie Barney 30,  
av. Peschier, 1206 Genève  
Frauzentrum Nathalie  
Barney,  
Tél. 022/789 26 00, 789 20 98  
Lesbenberatungsstelle, Mi  
12–19 Uhr, 022/789 26 00  
Solidarité femmes  
en détresse  
Case postale 87  
1211 Genève 2, 022/97 10 10  
Organisation des lesbiennes  
Suisses, c/o Courant d'Elles  
Case postale 2141  
1211 Genève 2 Dépôt  
ISIS-WICCE  
3, chemin des Campanules  
1219 Aire / GE  
Viol secours  
case postale 459  
1211 Genève 24  
Tel. 022/733 63 63  
centre f-information  
Case postale 757  
1211 Geneve 3

## Glarus

Infra  
Sandstr. 16, 8750 Glarus  
Tel. 058/61 72 75, Di 17–19 Uhr

## Jura

Villa Cassandra  
Bildungs- und Feriencenter  
für Frauen  
Les Bornes, 2914 Damvant JU  
Tel. 066/76 61 85

## Lausanne

Association  
mères chefs de famille  
(Alleinstehende Mütter)  
C.P. 2084, Beauséjour 15  
1002 Lausanne  
Association la Demeure  
Foyer Malley Prairies 34  
1007 Lausanne  
Tel. 021/25 45 76  
bureau information femmes  
av. eglantine 6  
1006 Lausanne

## Locarno

Frauzentrum Locarno  
c/o Rosi Schriber, Via Esplanada  
6600 Locarno-Minusio

## Lugano

Consultorio delle Donne  
Via Ferri 2, 6900 Lugano-  
Molino Nuovo, Tel. 091/22 99 91  
Mo, 13–15 / Di 18–21 Uhr  
Fr 19–11 Uhr

## Luzern

Frauzentrale Luzern  
Bruchstr. 12, 6003 Luzern  
Tel. 041/22 80 23  
Verein zum Schutze  
misshandelter Frauen  
Postfach 151, 6000 Luzern  
Nottelefon für vergewaltigte  
Frauen Luzern, Di zwischen  
18–20 Uhr, Tel. 041/22 80 50  
Frauenhaus, Postfach 110  
6000 Luzern 4, 041/44 70 00

Frauzentrum Luzern  
ZEFRA, Mythenstrasse 7  
Tel. 041/23 73 10  
Postadresse Verein Luzern  
Frauzentrum  
Postfach 4927, 6002 Luzern 2  
– Biblio-Theke, Mi 14–16.00  
Uhr, Do 18–20.00 Uhr,  
Fr 18–20 Uhr  
– Barbetrieb  
– Frauenbibliothek  
Mi 14–16 Uhr  
Fr 19–21 Uhr

## Männedorf

Schweizerischer Verband  
alleinerziehender Mütter  
und Väter, c/o Maja Fehlmann  
Postfach, 8708 Männedorf  
Tel. 01/920 02 68

## Olten

OFRA Olten  
Postfach 335, 4600 Olten 3  
Fraubeiz Rote Zora  
im Rest. Isebhäni  
Rosengasse 1, 4600 Olten  
Mo 16–23 Uhr

## Schaffhausen

Schaffhauser Frauzentrum  
«Luna e l'Altra»,  
Postfach 581, Neustadt 38,  
8201 Schaffhausen  
Tel. 053/24 44 46  
Mi 9–12, 20–22.30 Uhr  
Fr 20– 0 Uhr  
Sa 9–12, 20– 0 Uhr  
Bar-Café, Bibliothek,  
Infothek, Sitzungszimmer,  
Lesbenkontakstelle  
Nottelefon für vergewaltigte  
Frauen Schaffhausen  
Postfach 3303, 8201 Schaff-  
hausen, Tel. 053/24 22 55  
Di 16–20 Uhr  
INFRA, Neustadt 45  
8200 Schaffhausen  
Tel. 053/24 80 64, Mi 17–19 Uhr

## Solothurn

Frauenkontakte, Postfach 752  
4500 Solothurn, 065/42 38 18  
Frauenhaus des Kt. Solothurn  
Postfach, 4601 Olten  
Tel. 062/26 03 53

## St. Gallen

INFRA, Löwegasse 3  
9000 St. Gallen  
Tel. 071/22 44 60,  
Mi 20–22 Uhr  
Frauenbeiz im Restaurant  
Engel, Engelgasse  
St. Gallen, Jeden Di ab 19 Uhr  
WYBERROT  
Kontaktfrau Barbara Deer  
Florastr. 11, 9000 St. Gallen  
Tel. 071/22 07 36  
Frauenhaus, Postfach 167  
9001 St. Gallen, 071/23 13 56  
Kontakte zu  
Fraueninformationen  
c/o Susi Rüttimann  
Spisergasse 16  
9000 St. Gallen  
Kontaktfrau der Lesbengrup-  
pe: Corinne Manser  
Schönaustr. 37, 9000 St. Gallen  
Tel. 071/28 20 19

Frauenbibliothek WYBORADA  
Harfenbergstr. 17, Postfach 202  
9003 St. Gallen, 071/22 65 15

Lesbenberatungsstelle  
Tel. 071/22 44 60  
jeden 1. und 3. Donnerstag  
im Monat 18–22 Uhr

IFF-Forum, Institut für  
ganzheitlich-feministische  
Pädagogik und Psychologie  
Postfach, 9006 St. Gallen

## Uster

INFRA, Zentralstr. 39  
8610 Uster, Tel. 01/941 02 03  
Mo 15–20 Uhr

## Naters

Werkstatt 79, z. Hd Lisa Köchli  
Tchill 9, 3904 Naters

## Wetzikon

Frauen Power  
Initiierung und Unterstützung  
von Frauenprojekten im  
Zürcher Oberland  
Lisa Elmer, Lebernstr. 12,  
8330 Pfäffikon

## Wil / SG

INFRA, ständiger Telefon-  
dienst, Tel. 073/22 47 40  
073/31 32 72  
073/22 34 80

## Winterthur

Radix  
Postf. 157, 8405 Winterthur

Frauenhaus  
Postf. 1045, 8401 Winterthur  
Tel. 052/213 08 78

Buchladen Atropa  
Spitalgasse 11  
8400 Winterthur  
Di–Fr 10–18, Sa 10–16 Uhr

HELP  
Beratungsstelle für Schwan-  
gerschaft und Verhütung  
Tel. 052/25 77 00  
Mo–Fr 14–21 Uhr

Nottelefon  
für vergewaltigte Frauen  
Postfach 2036, 8401 Winterthur  
Tel. 052/213 61 61

## Zug

Ofra Zug, Postfach 2198  
6301 Zug, c/o Beate Bielmann  
Tel. 042/31 60 00

Gruppe Frauengesundheits-  
zentrum Zug  
Postfach 2222, 6340 Baar  
Tel. 042/32 36 44  
Beratungstel. Mo 8–10 Uhr  
Fr 18–20 Uhr  
sonst Telefonbeantworterin

## Zürich

Frauzentrum  
Mattengasse 27, 8005 Zürich  
Tel. 01/272 85 03  
–Lesbenberatungsstelle  
Tel. 01/272 73 71  
Jeden Do 18–20 Uhr  
–Frauenambulatorium  
Tel. 01/272 77 50  
–INFRA  
Tel. 01/272 88 44  
Di 14–19 Uhr  
mit Rechtsberatung  
Di 16–19 Uhr  
–Pudding-Palace  
(Fraubeiz) Di–Fr 18–22 Uhr  
Mi Mittagstisch ab 12 Uhr  
Reservation bei mehr als  
fünf Frauen erwünscht  
Tel. 01/271 56 98  
–Bar Fr ab 22 Uhr  
–Bibliothek  
Di–Do 18–20 Uhr  
01/271 96 88  
–Frau Ohne Herz  
–Frauen-Velo-Werkstatt  
–FRAZ Fraueztig

BOA Infostelle f. ♀ und  
Lesben  
Freyenstr. 20,  
8004 Zürich  
Tel. 01/2141 77 97

Frauen/Lesben-Archiv  
Mattengasse 27,  
Di, Mi, Do, Fr 18–20.00 Uhr  
8005 Zürich

FRAMAMU  
Do 17–19 Uhr  
Akazienstr. 2,  
8008 Zürich  
Tel. 01/252 37 09

Verein lesbischer  
Theologinnen (llt)  
Postfach 356  
8024 Zürich

Lesbengruppe  
c/o HAZ, Sihlquai 67  
(3. Stock), 8005 Zürich  
Tel. 01/271 22 50  
Jeden Di ab 20 Uhr

Verein Nottelefon für  
vergewaltigte Frauen  
Postfach 3344, 8031 Zürich  
Tel. 01/291 46 46  
Mo–Fr 10–19 Uhr  
Fr+Sa nachts 0–8 Uhr

Frauenhaus  
Postfach 365, 8042 Zürich  
Tel. 01/363 22 67

Frauenbuchladen  
Gerechtigkeitsgasse 6  
8002 Zürich  
Tel. 01/202 62 74  
Mo 14.00–18.30 Uhr  
Di–Fr 9.00–18.30 Uhr  
Sa 9.00–16.00 Uhr

Rapunzel Frauendisco  
Sihl-Quai 240, 8005 Zürich  
Sa alle 14 Tage ab 22 Uhr

FRAP  
Frauen machen Politik  
Postfach 9353, 8036 Zürich

Psychologische  
Beratungsstelle für Frauen  
Vogelsangstr. 52, 8006 Zürich  
Tel. 01/363 83 11

Frauenberatung der Zürcher  
Aids-Hilfe, Birmensdorferstr.  
169, Postfach 690, 8003 Zürich  
Mo 17–19, 01/461 08 00

IAS  
Interessengemeinschaft der  
mit Ausländern verheirateten  
Schweizerinnen  
Orlikonerstr. 98, 8057 Zürich

Weiberrat  
Postfach 3376, 8031 Zürich  
jeden 1. Mittwoch im Monat  
20 Uhr im Kanzleischulhaus  
Infos auch Mo+Fr 17–19 Uhr  
8004 Zürich, Tel. 01/242 98 44

Informationsstelle für  
Schwangerschaft und Geburt  
Obmannamts-gasse 15  
8001 Zürich  
Tel. 01/252 09 15  
Do 15–19 Uhr

Verein Selbstverteidigung  
für Frauen  
Postfach 3017, 8031 Zürich  
Tel. 01/272 88 28, Fr 14–19 Uhr





## Die exklusiven FRAZ-Jubiläumsaktionen

- das FRAZ-Jubiläums-T-Shirt à Fr. 18.–
  - die FRAZ-Jubiläumsnummer als Gratisgeschenk für Freundinnen, die noch kein FRAZ-Abo haben (schickt uns die Adresse, wir schicken ihr GRATIS die Jubi-FRAZ)
  - die FRAZ-Nummern der ersten 5 Jahre (Nr. 1–21) GRATIS (gegen Porto; Themenliste über die Redaktion)
  - «Wider die Demut», das Buch von Lisette Lardelli-Grau à Fr. 25.–
- Alles erhältlich über die Redaktion.

## BESTELLSCHEIN

Name, Vorname \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

- das FRAZ-Jubiläums-T-Shirt à Fr. 18.–
- die FRAZ-Jubiläumsnummer als Gratisgeschenk für Freundinnen, die noch kein FRAZ-Abo haben (schickt uns die Adresse, wir schicken ihr GRATIS die Jubi-FRAZ)
- die FRAZ-Nummern der ersten 5 Jahre (Nr. 1–21) GRATIS (gegen Porto; Themenliste über die Redaktion)
- «Wider die Demut», das Buch von Lisette Lardelli-Grau à Fr. 25.–

- Normalabo Fr. 20.– / Jahr
- Geschenkabo Fr. 20.– / Jahr
- Unterstützungsabo Fr. 25.– oder mehr PC 80–49646-1
- FRAZ 90 Multipack Fr. 15.–
- FRAZ-Themenliste 1981–91
- Spende Fr. ....

Talon einsenden an:  
 FRAueZitig FRAZ  
 Postfach 648  
 8025 Zürich